

Zeitschrift: Cartographica Helvetica : Fachzeitschrift für Kartengeschichte
Herausgeber: Arbeitsgruppe für Kartengeschichte ; Schweizerische Gesellschaft für Kartographie
Band: - (2013)
Heft: 47

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Impressum

ISSN 1015-8480

Erscheinungsweise: Zweimal jährlich

Herausgeber: Arbeitsgruppe für Kartengeschichte, in Zusammenarbeit mit der Schweizerischen Gesellschaft für Kartografie (SGK)

Redaktionsteam:

Hans-Uli Feldmann
(Chefredaktor), Kartograph, Murten
Madlena Cavelti Hammer
Geographin, Horw

Susanne Grieder
Ethnologin, Oberurnen

Hans-Peter Höhener
Historiker, Dr., Zürich

Thomas Klöti
Geograph, Dr., Bern

Wolfgang Lierz
Informatiker, Männedorf

Urban Schertenleib
Geograph, Dr., Frauenfeld

Jost Schmid
Geograph, Berikon

Freie Mitarbeiter:

Peter Barber
Kartenbibliothekar, London

Catherine Hofmann
Kartenbibliothekarin, Paris

Peter van der Krogt
Kartenhistoriker, Dr., Utrecht

Peter H. Meurer
Kartenhistoriker, Dr., Heinsberg

Markus Oehrli
Kartograph, Zürich

Übersetzungen:

Christine Studer (E), Bern
Jean-Claude Stotzer (F), Gland

Repro: **Peter Plocek**, Nidau

Satz + Druck: Druckerei Graf AG, Murten

Inseratenregie:

Verlag CARTOGRAPHICA HELVETICA
Untere Längmatt 9, CH-3280 Murten
Telefon und Fax +41-26-670 10 50
E-Mail: hans-uli.feldmann@bluewin.ch

Abonnementspreis:

1 Jahr CHF 45.00 (Ausland CHF 50.00)
Einzelheft CHF 23.00 (Ausland CHF 25.00)

Copyright:

© 2013. Jeder Nachdruck, auch auszugsweise, ist nur mit der Erlaubnis der Redaktion gestattet. Für den Inhalt der Beiträge sind die Autoren verantwortlich.

Unsere Homepage mit

- Inhaltsverzeichnis
- Zusammenfassungen und Volltexten
- Sonderheften und Faksimileausgaben

www.kartengeschichte.ch

Inhalt

Aufsätze:

Francesca Azara
Die Neu-Spanien-Karten von Alexander von Humboldt und Zebulon Montgomery Pike 3–10

Imre Josef Demhardt
Die Pionierkarten des Colorado River in Schummerungsmanier von Friedrich Wilhelm von Egloffstein 13–26

Martin Korenjak
Inclitae Bernatum urbis delineatio chorographica – der Text zu Thomas Schoepfs Karte des Bernischen Staatsgebiets (1578) 27–36

Peter H. Meurer
Eine ungedruckte Tabula moderna Tartariae zum Strassburger Ptolemäus 1525 37–49

Rubriken:

Nachrichten 0

Auktionen 2

Forum

Abkupfern ... 11–12

Landkartenquiz 50

Tagungen 51–55

Ausstellungen 55

Publikationen 56–60

Kleininserate 60

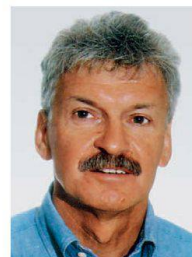
Bestellschein 61

Abbildung auf dem Heftumschlag:

Ausschnitt aus der Karte des Bernischen Staatsgebiets von Thomas Schoepf (1578). Zusammensetzung aus den Blättern Freiburg und Bern, Abbildung auf ca. 70% verkleinert (Universität Bern, Zentralbibliothek, Ryh 3211:10). Siehe dazu den Beitrag auf Seiten 27–36.

Nachdem schon das letzte Jahr geprägt war von kartographierelevanten Jubiläen, so schliesst sich das soeben begonnene Jahr dieser Phase an. 2013 feiert das Bundesamt für Landestopografie swisstopo seinen 175. Geburtstag, und der Schweizerische Alpen-Club SAC wird 150jährig. Wir werden darüber ausführlich im kommenden Heft berichten.

Nicht direkt mit einem Jubiläum – auch wenn der amerikanische Bürgerkrieg (1861–1865) zufälligerweise ebenfalls vor 150 Jahren stattgefunden hat – haben unsere beiden ersten Beiträge zu tun. Francesca Azara berichtet über die Neu-Spanien-Karten von Alexander von Humboldt und Zebulon Pike. Sie beantwortet darin auch die Frage, ob Humboldts Plagiatsvorwürfe gegenüber Pike berechtigt waren. Im Anschluss wird mit einem kurzen Forumsbeitrag das Thema «Abkupfern» nochmals aufgegriffen. Imre Josef Demhardt bleibt mit seinem Aufsatz geographisch in ungefähr der gleichen Region. Friedrich Wilhelm von Egloffstein hat seine Pionierkarten des Colorado River erstmals in Schummerungsmanier erstellt. In beiden Beiträgen kann man man auch die schwierigen Bedingungen miterleben, unter denen die Topographen ihre Kartenaufnahmen erstellen mussten.



Nicht mit Aufnahmen im Gelände, sondern mit der Kompilation von verschiedensten Kartengrundlagen beschäftigen sich die beiden anderen Beiträge. Während die sogenannte «Schoepfkarte» des Bernischen Staatsgebiets, die 1578 in Strassburg erschien, wohlbekannt ist, lässt sich Gleiches von dessen schriftlicher Beschreibung nicht behaupten. Der lateinische Text, der aus politischen Erwägungen unpubliziert und nur in drei handschriftlichen Kopien erhalten blieb, wird von Martin Korenjak erstmals eingehend analysiert. Wir würdigen dieses Kartenwerk nicht nur mit dem Heftumschlag, sondern auch noch mit einer erstmaligen digitalen Zusammensetzung sämtlicher Blätter aus einer Ausgabe der Sammlung Ryhiner im Zentrum Historischer Bestände an der Zentralbibliothek Bern.

Ebenfalls ungedruckt blieb die Tabula moderna Tartariae, die für die Strassburger Ptolemäus-Ausgabe von 1525 vorgesehen war. Peter H. Meurer kam bei der Untersuchung einer Manuskriptkarte des Raumes zwischen Nordskandinavien und den mittelasiatischen Steppen zu diesem überraschenden Ergebnis und beschreibt seine Analyse in ausführlicher Form.

Umfangreich ist diesmal die Rubrik «Tagungen» geworden. Die vier Berichte über Veranstaltungen geben nur einen Teil der weltweiten Veranstaltungen in unserem Fachgebiet wieder. Ebenso vielfältig ist die Publikationsflut, über die vollständig zu rapportieren uns der nötige Platz fehlt. Auch hier konnte nur eine subjektive Auswahl vorgenommen werden. Sicher ist, an Lesestoff wird es uns in diesem Winter einmal mehr nicht fehlen!

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen viel Lesefreude.

Hans-Uli Feldmann

Hans-Uli Feldmann

Damit wir unsere Leserschaft umfassend orientieren können, bitten wir die Auktionshäuser um rasche Zustellung ihrer Auktionskataloge, den Ergebnislisten und den nächsten Auktionsdaten.

31. Januar 2013

Bloomsbury Auctions

Bloomsbury House
24 Maddox Street
Mayfair, London W1S 1PP, UK
Tel. +44-20-7495 9494
Fax +44-20-7495 9499
www.bloomsburyauctions.com

1. Februar 2013

Peter Kiefer Buch- und Kunstauktionen

Steußenstrasse 36
D-75172 Pforzheim
Tel. +49-7231-9232-14
Fax +49-7231-9232-16
www.kiefer.de

6. und 7. März 2013

Dominic Winter Book Auctions

Mallard House, Broadway Lane,
South Cerney, Nr Cirencester,
Gloucestershire GL7 5UQ
Tel. +44-1285-860 006
Fax +44-1285-862 461
info@dominicwinter.co.uk
www.dominicwinter.co.uk

19. März 2013

Henri Godts

Avenue Louise 230/6
B-1050 Brüssel
Tel. +32-2-647 85 48
Fax +32-2-640 73 32
henri.godts@godts.com
www.godts.com

22. und 23. März 2013

Venator & Hanstein

Cäcilienstrasse 48
D-50667 Köln
Tel. +49-221-257 54 19
Fax +49-221-257 55 26
www.venator-hanstein.de

März 2013

Falk Buchantiquariat + Auktionen

Mommsenstrasse 2
CH-8044 Zürich
Tel. +41-44-420 18 30
Fax +41-44-420 18 33
www.falkauktionen.ch

17.– 20. April 2013

Galerie Gerda Bassenge

Erdener Strasse 5a
D-14193 Berlin
Tel. +49-30-89 38 02 90
Fax +49-30-89 18 025
www.bassenge.com

22.– 27. April 2013

Reiss & Sohn

Adelheidstrasse 2
D-61462 Königstein i.T.
Tel. +49-6174-927 20
Fax +49-6174-927 249
www.reiss-sohn.de

2.–4. Mai 2013

Hartung & Hartung

Karolinenplatz 5a
D-80333 München
Tel. +49-89-28 40 34
Fax +49-89-28 55 69
auktionen@hartung-hartung.com
www.hartung-hartung.com

6.–8. Mai 2013

Zisska & Schauer

Unterer Anger 15
D-80331 München
Tel. +49-89-26 38 55
Fax +49-89-26 90 88
auktionen@zisska.de
www.zisska.de

27. und 28. Mai 2013

Ketterer Kunst

Holstenwall 5
D-20355 Hamburg
Tel. +49-40-374 961-11
Fax +49-40-374 961-66
www.kettererkunst.de

Frühjahr 2013

Paulus Swaen

Internet map auctions
paulus@swaen.com
www.swaen.com

Frühjahr 2013

Sotheby's

34 – 35 New Bond Street
London W1A 2AA
Tel. +44-20-7293 5288
Fax +44-20-7293 5904
www.sothebys.com

Frühjahr 2013

Bonhams & Brooks

101 New Bond Street
London W1S 1SR, UK
Tel. +44-20-7468 8351
Fax +44-20-7465 0024
www.bonhams.com

Frühjahr 2013

Christie's

8 King Street, St-James's
London SW1Y 6QT, UK
Tel. +44-20-7389 2157
Fax +44-20-7976 2832
www.christies.com

Herbst 2013

Holger Christoph

Am Hofgarten 5, D-53113 Bonn
Tel. +49-228-261 82 80
Fax +49-228-261 88 19
www.antiquariat-christoph.com

HARTUNG & HARTUNG

Antiquariat · Auktionen

D-80333 MÜNCHEN · KAROLINENPLATZ 5A
Telefon (+) 49 - 89 - 28 40 34 · Telefax (+) 49 - 89 - 28 55 69
www.hartung-hartung.com



*Illuminierte Handschriften · Inkunabeln
Holzschnittbücher · Kupferstichwerke – Schöne Einbände
Alte kolorierte Atlanten und Tafelwerke
Alte Medizin und Naturwissenschaften
Deutsche Literatur in Erstaussgaben – Autographen
Illustrierte Bücher des 16. - 20. Jahrhunderts
Graphik – Städteansichten – Landkarten*

AUKTIONEN

jeweils im Mai und November

Tradition und Erfahrung im ältesten Münchner Buchauktionshaus

Angebote von Nachlässen und Bibliotheksaufösungen, von Sammlungen und hochwertigen bibliophilen Einzelobjekten jederzeit oder zur kommenden Auktion jeweils bis spätestens Januar bzw. Juli erbeten. Anmeldung von Beiträgen möglichst unter vorheriger Einsendung von Listen.

Besichtigung größerer Objekte an Ort und Stelle.

Einlieferungen aus dem Ausland sind frei von Einfuhrsteuern.

Reich illustrierte Kataloge auf Anforderung gegen Unkostenbeitrag.
Unverbindliche individuelle Beratung.

REISS & SOHN

Buch- und Kunstantiquariat · Auktionen

Wertvolle Bücher

Geographie · Reisen · Landkarten

Dekorative Graphik

Alte und neue Kunst

Auktionen im Frühjahr und Herbst
Kataloge auf Anfrage oder im Internet
Angebote zur Auktion jederzeit erbeten



D - 61462 Königstein/Taunus

Adelheidstr. 2

Telefon: 0 61 74 / 92 72 0 · Fax: 0 61 74 / 92 72 49

reiss@reiss-sohn.de · www.reiss-sohn.de